

2016年11月

お得意様各位

キッコーマンバイオケミファ株式会社

キッコーマンルミテスター旧モデル 買換えキャンペーン終了のご案内

拝啓 貴社ますますご盛栄のこととお喜び申し上げます。平素は格別のお引き立てを賜り、誠にありがとうございます。

さて、ルミテスターPD-30 の発売当初より継続してまいりました『ルミテスター旧モデル買換え』を終了させていただきますので、下記のとおりご案内申し上げます

敬具

記

買換え終了日:2016年12月末日注文分まで

- 対象** : 当社の旧モデルルミテスターで、製造番号が確認できること。
- 内容** : 当社旧モデルルミテスターの買換えを条件に、現行モデル「ルミテスターPD-30」を特別価格で提供する。
- 詳細** : 現在お取引いただいている代理店様に、詳細はお問い合わせください。
買換え製品コード60532
- 引換方法** : 代理店様に買換えの発注後、旧ルミテスターをお送りください。
弊社で確認しだい、特別価格の PD-30 を発送いたします。

以上

2015年2月

お客様各位

キッコーマンバイオケミファ株式会社

ルミテスター旧モデル修理終了のお知らせ

拝啓 貴社ますますご盛栄のこととお喜び申し上げます。平素は一方ならぬご愛顧にあずかり、厚くお礼申し上げます。

さて、日頃よりご使用頂いております、ルミテスター旧モデルの下記機種につきまして、販売終了から6年以上が経過し、修理部品の確保が難しい状況となつてきております。つきましては、PD-10N 以前に販売されました下記の機種につきまして、2015年3月より修理を終了させて頂きたくご案内申し上げます。

なお、該当機種のルミテスターをお持ちで修理をご希望のユーザー様につきましては、最新機種ルミテスターPD-30 を下取り特別価格にてご提供させて頂きます。詳細については、貴社お取引の代理店様にお問合せください。引き続きルミテスターシリーズをご使用頂きますようご検討の程、お願い申し上げます。

今後もルミテスター等の測定器に関しましては、販売終了から7年間は、修理対応させて頂きます。

何卒ご理解賜りますよう、よろしくお願い申し上げます。

ご不明な点がございましたら、下記までお問合せください。

敬具

記

修理終了機種名：

ルミテスターPD-10,ルミテスターPD-10N, ルミテスターC-100,
ルミテスターC-100N, ルミテスターC-1000, ルミテスターK-210
ルミテスターK-200,ルミテスターK-100 (合計8機種)

お問い合わせ先：

キッコーマンバイオケミファ株式会社
営業部 関東営業グループ
電話 (03) 5521-5490

以上